

Daily-used English in the Office [4] 办公室常用英语 PDF 转换可能丢失图片或格式，建议阅读原文

https://www.100test.com/kao_ti2020/129/2021_2022_Daily-used_c92_129635.htm

9. I am only a regular 9-to-5er. 我只是一个平凡的朝九晚五上班族。我相信中文的‘朝九晚五’这个字应该就是从英文 9-to-5 这个字直接翻过来的吧？由于上班族的工作时间多半都是很固定从早上九点到晚上五点，所以才有 9-to-5 这个用法，指的就是很一般上下班的工作。记得有一次跟一个在社会上已经工作多年又回来念研究所的老美聊到他回学校念书的动机，他就告诉我，"I don't want to work 9 to 5 for the rest of my life." (我不想一辈子都作朝九晚五的工作。) 另外像这种上班族也可以自称是一个 9-to-5er，也就是指作这种朝九晚五工作的上班族。但是像小笨霖我呢？我就该自称是 10-to-3er 了。(我当然没那么认真凌晨三点回家，而是下午三点就回家睡午觉了！)

10. I refuse to work overtime during the weekend. 我拒绝在周末时加班。英文里加班叫 work overtime。例如别人喊你今晚出去吃饭，你说，"Sorry, I have to work overtime." 就是告诉他，很抱歉，我今晚要加班。不过有趣的是，除了‘加班’可以叫 overtime，加班费也可以叫 overtime。例如你可以大声地告诉老板，"You have to pay me overtime!" (你必须付我加班费。) 不过现在时机歹歹，我看还是小声讲就好了。除了这个 pay overtime 之外，老美也常用到另外两个字，一个叫 double time，另一个叫 time and one-half。Double time 指的是双倍的工资，而 time and one-half 或是 time and a half 则是指一倍半的工资。例如老板叫你作一些额外的工作，你可以说，"If you pay me double time, I'll do it." (如果你付我双倍的工资，我就去做。) 再造一句，"I like to

work on holidays because I am on time and a half." (我喜欢在假日时工作, 因为这时的工资算一倍半.) 100Test 下载频道开通, 各类考试题目直接下载。详细请访问 www.100test.com